Gazette officielle du Québec

Part 2 Laws and Regulations

Volume 133 26 May 2001 No. 21A

Summary

Table of Contents Regulations and other acts Index

Legal deposit — 1st Quarter 1968 Bibliothèque nationale du Québec © Éditeur officiel du Québec, 2001

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.

Table of Contents	
Regulations and other acts	
Delegation agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Dollard-des-Ormeaux Delegation agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Montréal	2297 2297

Regulations and other acts

M.O., 2001

Order of the Minister of State for Labour, Employment and Social Solidarity and Minister of Labour dated 18 May 2001

Building Act (R.S.Q., c. B-1.1; 1998, c. 46)

Delegation Agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Dollard-des-Ormeaux

THE MINISTER OF STATE FOR LABOUR, EMPLOYMENT AND SOCIAL SOLIDARITY AND MINISTER OF LABOUR.

CONSIDERING that the first paragraph of section 132 of the Building Act (R.S.Q., c. B-1.1; 1998, c. 46) prescribes that the Régie du bâtiment du Québec may enter into a written agreement with a local municipality to delegate to it, within its territory and to the extent specified, its powers and duties pursuant to sections 14 to 19, 21, 22, 24 to 27, 32 to 37.2 and 37.4 to 39 of the Act with a view to ensuring the quality of construction work and public safety;

CONSIDERING that the Delegation Agreement entered into on 17 May 2001 between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Dollard-des-Ormeaux provides namely that the agreement is valid until 31 December 2001 and shall be renewed every year for 12 months unless a notice from the new Ville de Montréal terminates the agreement at any time;

CONSIDERING that section 136 of the Act prescribes that the agreement requires approval by the Minister of State for Labour, Employment and Social Solidarity and Minister of Labour and comes into force on the tenth day following publication in the *Gazette officielle du Québec* of a notice to that effect or on any later date fixed therein;

CONSIDERING that it is expedient to approve the Agreement and to have it come into force ten days following publication in the *Gazette officielle du Québec* of this Minister's Order;

ORDERS THAT:

(1) the Delegation Agreement entered into on 17 May 2001 between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Dollard-des-Ormeaux be approved;

- (2) this Minister's Order be published in the *Gazette* officielle du Ouébec;
 - (3) the Agreement come into force on 6 June 2001.

Québec, 18 May 2001

JEAN ROCHON,

Minister of State for Labour, Employment and Social Solidarity and Minister of Labour

4287

M.O., 2001

Order of the Minister of State for Labour, Employment and Social Solidarity and Minister of Labour dated 18 May 2001

Building Act (R.S.Q., c. B-1.1; 1998, c. 46)

Delegation Agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Montréal

THE MINISTER OF STATE FOR LABOUR, EMPLOYMENT AND SOCIAL SOLIDARITY AND MINISTER OF LABOUR,

CONSIDERING that the first paragraph of section 132 of the Building Act (R.S.Q., c. B-1.1; 1998, c. 46) prescribes that the Régie du bâtiment du Québec may enter into a written agreement with a local municipality to delegate to it, within its territory and to the extent specified, its powers and duties pursuant to sections 14 to 19, 21, 22, 24 to 27, 32 to 37.2 and 37.4 to 39 of the Act with a view to ensuring the quality of construction work and public safety;

CONSIDERING that the Delegation Agreement entered into on 17 May 2001 between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Montréal provides namely that the agreement is valid until 31 March 2002;

CONSIDERING that section 136 of the Act prescribes that the agreement requires approval by the Minister of State for Labour, Employment and Social Solidarity and Minister of Labour and comes into force on the tenth day following publication in the *Gazette officielle du Québec* of a notice to that effect or on any later date fixed therein;

CONSIDERING that it is expedient to approve the Agreement and to have it come into force ten days following publication in the *Gazette officielle du Québec* of this Minister's Order;

ORDERS THAT:

- (1) the Delegation Agreement entered into on 17 May 2001 between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Montréal be approved;
- (2) this Minister's Order be published in the *Gazette* officielle du Québec;
 - (3) the Agreement come into force on 6 June 2001.

Québec, 18 May 2001

JEAN ROCHON, Minister of State for Labour, Employment and Social Solidarity and Minister of Labour

4288

Index Statutory Instruments

Abbreviations: A: Abrogated, N: New, M: Modified

Regulations — Statutes	Page	Comments
Building Act — Delegation agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Dollard-des-Ormeaux	2297	N
Building Act — Delegation agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Montréal	2297	N
Delegation agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Dollard-des-Ormeaux	2297	N
Delegation agreement between the Régie du bâtiment du Québec and Ville de Montréal	2297	N